

(From the Gazette.)

(Translation.)

It is hoped Mr. Neilson will have no objections to insert in his next paper the inclosed letter, which has no other object in view than to turn the attention of the Electors of Quebec to what every honest man cannot but consider as A GREAT SCANDAL:

*To the Honourable Judge who has come forward as a
Candidate for the Upper Town.*

SIR,

I am one of those poor people who are often liable to be prosecuted in the Court of King's Bench for Civil Causes under Ten Pounds where I should think myself happy to find a Patron like you Sir; and I thank heaven that inspired you with the idea of coming forward as a candidate at the next election of Representatives for the Upper Town, as I have it in my power to give you a *GOOD VOTE*. I shall only stipulate that you decide in my favor every time I may be prosecuted or may prosecute others in that Court; and I can assure you, if you make the same agreement with all the other Day Labourers who have votes, you will most certainly sit as our representative, notwithstanding all the GRANTS and PANETS can do or say to prevent you from having *that honour*.

I am SIR,

Your very humble Servant,

JEAN BAPTISTE.

Day Labourer.

[26th of June, 1804]

Voila l'acte franc.